

IN SEARCH OF INCREDIBLE

ASUS PN62S Series

DESKTOP PC QUICK START GUIDE

دليل التشغيل السريع

Кратко уштевање за брза старт

Stručná příručka

Quick Start-vejledning

Snelstartgids

Lühijuhend

راهنامی شروع سریع

Краткое руководство

Ghid de pornire rapidă

Průkazy mřížky

Schnellstarthilfe

Οδηγός γρήγορης έναρξης

Bezpośredni start

Guida Rapida

Panduan Ringkas

クイックスタートガイド

Жақылдам іске қосу нұсқаулығы

Greitos darbo pradžios vadovas

Iša pamūcija

Hurtigstartvejledning

Guia de consulta rápida

Instrukcja szybkiej instalacji

Краткое руководство

Гhid de pornire rapidă

Guia de inicio rápido

Vodič za brzo korišćenje

Stručný návod na spuštění

Snabbstartguide

ପ୍ରାରମ୍ଭିକ ନିର୍ଦ୍ଦେଶାବଳୀ

Hızlı Başlatma Kılavuzu

Höbúgningur á skjámyndun

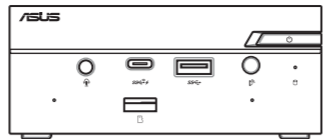
Höbúgningur á skjámyndun



ASUS

Package contents

包装内容物 / Contenido del paquete



ASUS Mini PC PN Series / ASUS Mini PC PN 系列 / ASUS Mini PC PN Serie



AC power adapter* / 电源适配器* / Adaptador de alimentación de CA*

Power cord* / 电源线* / Cable de alimentación*



Technical documentations / 用户手册 / Documentación técnica

NOTE:

- *The bundled power adapter may vary by model and territories.
- Some bundled accessories may vary with different models. For details on these accessories, refer to their respective user manuals.
- The device illustration is for reference only. Actual product specifications may vary with models.
- If the device or its components fail or malfunction during normal and proper use within the warranty period, bring the warranty card to the ASUS Service Center for replacement of the defective components.

说明：

- * 包装盒内随附的电源适配器会因购买的型号与区域而异。
- 有些搭载的配件会依不同的型号而异，若要获得详细配件的信息，请参考各型号产品的用户手册。
- 图示仅供参考，实际产品可能会因区域而异，请以您购买的实品为主。
- 于保修期内，若本产品及其各组件在正常使用状况下产生故障，请携带保修卡及故障的产品至华硕授权服务中心更换元件。

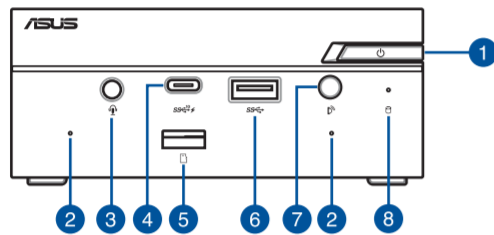
NOTAS:

- *El adaptador de alimentación integrado puede variar en función del territorio.
- Algunos accesorios integrados pueden variar según el modelo. Para obtener detalles acerca de estos accesorios, consulte los manuales del usuario respectivos.
- La ilustración del dispositivo solamente es de referencia. Las especificaciones reales del producto pueden variar en función del modelo.
- Si el dispositivo o sus componentes se averían o no funcionan mientras se usan normal y adecuadamente dentro del periodo de garantía, lleve la tarjeta de garantía al Centro de atención al cliente de ASUS para la sustitución de los componentes defectuosos.

Features

外观介绍 / Características

Front view / 前视图 / Vista frontal



1 Power button

The power button allows you to turn the Mini PC on or off. You can use the power button to put your Mini PC to sleep mode or press it for four (4) seconds to force shutdown your Mini PC.

电源开关

这个电源开关可以将 Mini PC 的电源开启或关闭。您也可以使用这个开关让 Mini PC 进入睡眠模式或按住约四秒钟来将 Mini PC 强制关闭。

Botón de alimentación

El botón de alimentación permite encender o apagar su Mini PC. Puede utilizar el botón de alimentación para activar el modo de suspensión o presionarlo durante cuatro (4) segundos para forzar el apagado de su Mini PC.

2 Microphone

The built-in microphone can be used for video conferencing, voice narrations, or simple audio recording.

麦克风风筒

这个接口设计用来连接视频会议的麦克风、语音叙述或简单的声音录制。

Micrófono

El micrófono integrado se puede usar para videoconferencias, narraciones de voz o grabaciones de audio simples.

3 Headphone/Headset/Microphone jack

This port allows you to connect amplified speakers or headphones. You can also use this port to connect your headset or an external microphone.

耳机/头戴式耳机/麦克风输出接口

这个接头用来连接音频输出信号至喇叭或耳机。您也可以用来连接外接麦克风或音频设备输出信号。

Conector de auriculares, auriculares con micrófono y micrófono

Este puerto permite enchufar altavoces amplificadas o auriculares. También puede utilizar este puerto para conectar auriculares con micrófono o un micrófono externo.

4 USB 3.2 Gen 2 Type-C® port

This USB Type-C® (Universal Serial Bus) port provides a transfer rate of up to 10 Gbit/s. This port also supports the Battery Charging 1.2 technology that allows you to charge your USB devices.

NOTE: Battery Charging 1.2 technology is only available on selected models, and provides a maximum of 5V / 1.5A output.

USB 3.2 Gen 2 Type-C® 接口

这个 USB Type-C® (Universal Serial Bus) 接口提供高达 10 Gbit/s 传输速率，并支持 Battery Charging 1.2 技术，可以让您通过这个接口为移动设备快速充电。

说明：Battery Charging 1.2 技术仅于选配机型可使用。此接口最大提供 5V / 1.5A 输出。

Puerto USB 3.2 Gen 2 Type-C®

Este puerto USB 3.2 Gen 2 Type-C® (Universal Serial Bus) ofrece una velocidad de transferencia de hasta 10 Gbit/s. Este puerto también admite la tecnología Battery Charging 1.2 que permite cargar dispositivos USB.

NOTA: La tecnología Battery Charging 1.2 solamente está disponible en determinados modelos, y proporciona una salida máxima de 5V / 1.5A.

5 Memory card slot

The built-in memory card reader enables your Mini PC to read and write data to and from Micro SD cards.

存储卡插槽

此内置的存储卡读卡器让您的 Mini PC 读取或写入 Micro SD 卡的数据。

Lector de tarjetas de memoria

El lector de tarjetas de memoria integrado permite a su Mini PC realizar operaciones de lectura y escritura en tarjetas Micro-SD.

6 USB 3.2 Gen 1 port

The USB 3.2 Gen 1 (Universal Serial Bus) port provides a transfer rate up to 5 Gbit/s.

USB 3.2 Gen 1 接口

USB 3.2 Gen 1 (Universal Serial Bus) 接口提供高达 5 Gbit/s 传输速率。

Puerto USB 3.2 Gen 1

Este puerto USB 3.2 Gen 1 (Universal Serial Bus) ofrece una velocidad de transferencia hasta de 5 Gbit/s.

7 IR receiver

The remote sensor detects signal from your remote control, allowing you to access the control panel from a distance.

NOTE: The remote control is purchased separately.

红外线接收器

遥控感应器可检测遥控器发出的信号，让您从远处进行面板控制。

说明：遥控感应器为选配，请另行购买。

Receptor de infrarrojos

El sensor remoto detecta la señal del mando a distancia, lo que le permite acceder al panel de control a distancia.

NOTA: El mando a distancia se compra por separado.

8 Drive activity indicator

This indicator lights up when your Mini PC is accessing the internal storage drive.

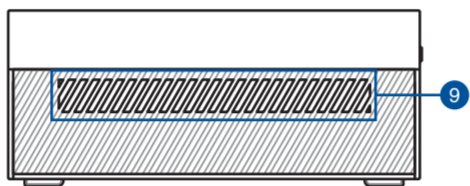
硬盘存取指示灯

这个指示灯亮起表示 Mini PC 内置存储设备正在存取数据中。

Indicador de Actividad de Unidad

Este indicador se ilumina cuando su Mini PC accede a las unidades de almacenamiento internas.

Left view / 左视图 / Vista izquierda



9 Air vents (intake vent)

The air vents allow cooler air to enter your Mini PC chassis.

IMPORTANT: For an optimum heat dissipation and air ventilation, ensure that the air vents are free from obstructions.

散热孔（进风孔）

这些散热孔可以让冷空气流入 Mini PC 机箱。

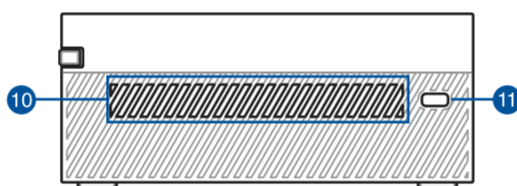
重要！ 请勿让纸张、书本、衣物、数据线或任何其他物品挡住任何散热孔，否则可能造成机器过热。

Aperturas de ventilación (entrada de ventilación)

Los conductos de ventilación de aire permiten que entre aire más frío en el chasis de su Mini PC.

¡IMPORTANTE! Para que el equipo disipe la temperatura correctamente, asegúrese de que las aperturas de ventilación no se obstaculizan.

Right view / 右视图 / Vista derecha



10 Air vents (intake vent)

The air vents allow cooler air to enter your Mini PC chassis.

IMPORTANT: For an optimum heat dissipation and air ventilation, ensure that the air vents are free from obstructions.

散热孔（进风孔）

这些散热孔可以让冷空气流入 Mini PC 机箱。

重要！ 请勿让纸张、书本、衣物、数据线或任何其他物品挡住任何散热孔，否则可能造成机器过热。

Aperturas de ventilación (salidas de ventilación)

Los conductos de ventilación de aire permiten que entre aire más frío en el chasis de su Mini PC.

¡IMPORTANTE! Para que el equipo disipe la temperatura correctamente, asegúrese de que las aperturas de ventilación no se obstaculizan.

11

Kensington security slot

The Kensington security slot allows you to secure your Mini PC using Kensington® security products.

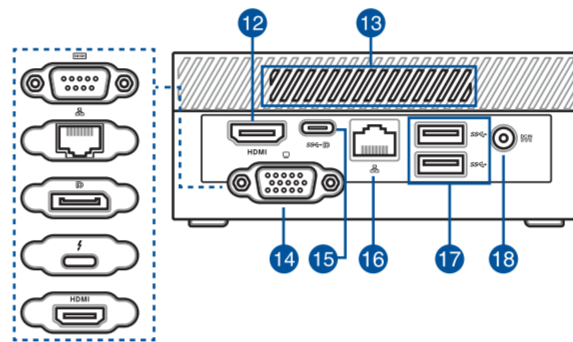
Kensington 标准防盗锁孔

Kensington 防盗锁孔可连接防盗锁以防他人窃取您的 Mini PC。

Ranura de seguridad Kensington®

La ranura de seguridad Kensington permite proteger su Mini PC utilizando productos de seguridad Kensington®.

Rear view / 后视图 / Vista posterior



12 HDMI™ port

The HDMI™ (High Definition Multimedia Interface) port supports a Full-HD device such as an LCD TV or monitor to allow viewing on a larger external display.

HDMI™ 接口

HDMI™ (High Definition Multimedia Interface，高分辨率多媒体接口) 接口可连接支持 Full-HD 的显示设备享受更大的屏幕画面，例如液晶显示器或液晶屏幕等。

Puerto HDMI™

El puerto HDMI™ (High Definition Multimedia Interface, es decir, Interfaz multimedia de alta definición) admite dispositivos Full-HD, como por ejemplo un monitor de televisión LCD, con los que puede ver el contenido multimedia en una pantalla externa más grande.

13

Air vents (exhaust vent)

The air vents allow your Mini PC chassis to expel hot air out.

IMPORTANT: For an optimum heat dissipation and air ventilation, ensure that the air vents are free from obstructions.

散热孔（出风孔）

这些散热孔可以让热空气排出 Mini PC 机箱外。

重要！ 请勿让纸张、书本、衣物、数据线或任何其他物品挡住任何散热孔，否则可能造成机器过热。

Aperturas de ventilación (salidas de ventilación)

Los conductos de ventilación permiten al chasis Mini PC expulsar el aire caliente.

¡IMPORTANTE! Para que el equipo disipe la temperatura correctamente, asegúrese de que las aperturas de ventilación no se obstaculizan.

14

Configurable port

This port varies between models and consists of the following port options:

可配置接口

此接口类型视机型而定，并由以下接口组成：

Puerto configurable

Este puerto varía de un modelo a otro y está compuesto por las siguientes opciones:

	VGA port This port allows you to connect your Mini PC to an external display. VGA 接口 此接口可用来将您的 Mini PC 连接至外接显示器。 Puerto VGA Este puerto permite conectar su Mini PC a una pantalla externa.
	Serial (COM) connector The 9-pin serial (COM) connector allows you to connect devices that have serial ports such as mouse, modem, or printers. 串口 (COM) 此 9-pin 串口可连接支持串口连接的设备，例如鼠标、调制解调器、打印机等。 Conector serie (COM) El conector serie de 9 contactos (COM) permite conectar dispositivos con puertos serie, como por ejemplo ratones, módems o impresoras.
	LAN port The 8-pin RJ-45 LAN port supports a standard Ethernet cable for connection to a local network. LAN 接口 此 8-pin 的 RJ-45 网络接口支持标准的以太网线，可以连接局域网。 Puerto LAN El puerto LAN RJ-45 de ocho contactos admite un cable Ethernet estándar para conectar el dispositivo a una red local.
	DisplayPort This port allows you to connect your Mini PC to an external display. DisplayPort 接口 此接口可用来将您的 Mini PC 连接至外接显示器。 DisplayPort Este puerto permite conectar su Mini PC a una pantalla externa.
	Thunderbolt 3 port This Thunderbolt 3 port provides the following: 40 Gbit/s transfer rate for Thunderbolt 3 devices; USB 3.2 Gen 2, with a transfer rate up to 10 Gbit/s; DisplayPort 1.2; and USB power delivery with a maximum of 5V / 3A output. Thunderbolt 3 接口 Thunderbolt 3 接口为 Thunderbolt 3 设备提供 40 Gbit/s 传输速率；USB 3.2 Gen 2 提供高达 10 Gbit/s 传输速率；提供 DisplayPort 1.2 与 USB 最高 5V / 3A 电流输出。 Puerto Thunderbolt 3 Este puerto Thunderbolt 3 proporciona lo siguiente: Velocidad de transferencia de 40 Gbit/s para dispositivos Thunderbolt 3; USB 3.2 Gen 2, con una velocidad de transferencia de hasta 10 Gbit/s; DisplayPort 1.2 y entrega de alimentación USB con una salida máxima de 5 V y 3 A.
	HDMI™ port The HDMI™ (High Definition Multimedia Interface) port supports a Full-HD device such as an LCD TV or monitor to allow viewing on a larger external display. HDMI™ 接口 HDMI™ (High-Definition Multimedia Interface，高分辨率多媒体接口) 接口可连接支持 Full-HD 的显示设备享受更大的屏幕画面，例如液晶显示器或液晶屏幕等。 Puerto HDMI™ El puerto HDMI™ (High Definition Multimedia Interface, es decir, Interfaz multimedia de alta definición) admite dispositivos Full-HD, como por ejemplo un monitor de televisión LCD, con los que puede ver el contenido multimedia en una pantalla externa más grande.

FCC COMPLIANCE INFORMATION

Per FCC Part 2 Section 2.1077



Responsible Party: **Asus Computer International**

Address: **48720 Kato Rd, Fremont, CA 94538**

Phone/Fax No: **(510)739-3777/(510)608-4555**

hereby declares that the product

Product Name : Desktop PC

Model Number : PN62S

compliance statement:

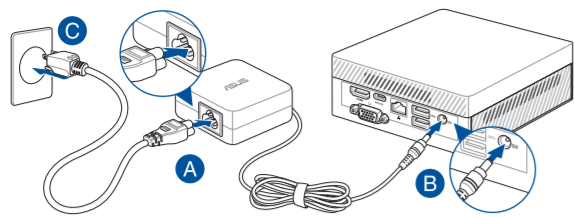
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Ver. 180620

Getting started

开始使用前 / Procedimientos iniciales

1

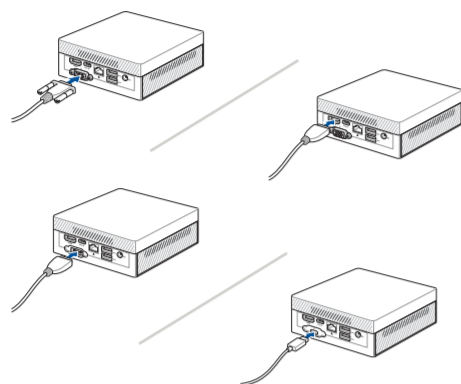


Connect the power adapter and cord

连接电源适配器与电源线

Conecte el adaptador de alimentación y el cable de alimentación

2



Connect a display panel to your Mini PC by connecting a display cable either to the VGA port, HDMI™ port, DisplayPort, or Thunderbolt 3 port.

将显示设备的排线连接至 VGA 接口、HDMI™ 接口、DisplayPort 接口或 Thunderbolt 3 接口以连接屏幕至您的 Mini PC。

Conectar un panel de visualización a su Mini PC mediante un cable de pantalla al puerto VGA, al puerto HDMI™, a DisplayPort o al puerto Thunderbolt 3.

NOTES:

- Up to two display panels may be connected simultaneously when using the HDMI™ port and the configurable port*, or HDMI™ port and USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort combo port.
- When using the USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort combo port as a display port, the configurable port* will be disabled as a display port.
- Ensure your device is powered off when switching between the USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort combo port and configurable port* when using them as display ports.

* This port may vary per model. Please refer to the Features section for the location of the ports.

说明：

- 使用 HDMI™ 接口与可配置接口* 或是 HDMI™ 接口与 USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort 组合接口时，最多可以同时连接两个显示器。
- 使用 USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort 组合接口作为显示接口使用时，可配置接口* 不可当作显示接口使用。
- 请确认当于 USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort 组合接口与可配置接口* 之间切换并作为显示接口时，您的设备已关闭电源。

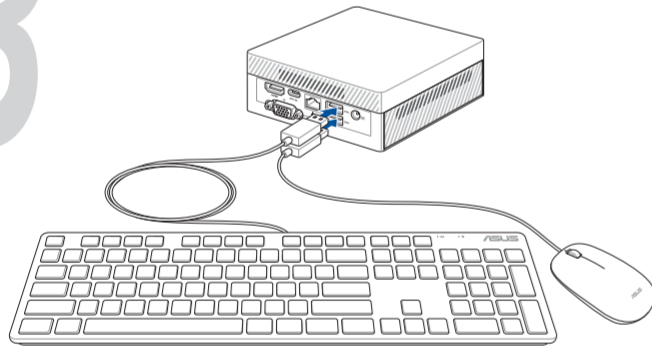
* 此接口视机型而定，请参考外观介绍项目中的接口位置相关信息。

NOTAS:

- Se pueden conectar hasta dos paneles de pantalla simultáneamente cuando se usa el puerto HDMI™ y el puerto configurable*, o el puerto HDMI™ y el puerto combinado USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort.
- Cuando utilice el puerto combinado USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort como un puerto de pantalla, el puerto configurable* se deshabilitará como puerto de pantalla.
- Asegúrese de que el dispositivo está apagado cuando cambie entre el puerto combinado USB 3.2 Gen 1 Type-C*/DisplayPort y el puerto configurable cuando los use como puerto de pantalla.

* Este puerto puede variar en función del modelo. Consulte las características de la sección para la localización de los puertos.

3

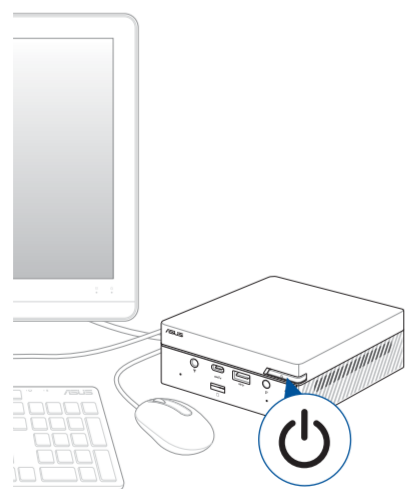


Connect the wired or wireless keyboard and mouse

连接有线或无线键盘与鼠标

Conectar el teclado y el ratón cableados o inalámbricos

4



Turn on your system

开启电源

Encienda el sistema

Upgrading your Mini PC

升级您的 Mini PC / Actualizar su Mini PC

IMPORTANT!

- It is recommended that you install or upgrade the memory modules, wireless card, and solid state drive (SSD), under professional supervision. Visit an ASUS service center for further assistance.
- Ensure that your hands are dry before proceeding with the rest of the installation process. Before installing any of the features in this guide, use a grounded wrist strap or touch a safely grounded object or metal object to avoid damaging them due to static electricity.

重要！

- 建议在专业人员的指导下安装或升级内存模块、无线网卡与固态硬盘（SSD）。请访问华硕授权服务中心获得进一步的协助。
- 进行安装程序之前，请先确认保持手部的干燥。安装前，请先在手腕套上接地腕带，或是触摸安全的接地物件或金属物件来避免因静电对元件造成损害。

¡IMPORTANTE!

- Es recomendable instalar o actualizar los módulos de memoria, la tarjeta inalámbrica y la unidad de estado sólido (SSD) bajo la supervisión de un profesional. Visite un centro de servicio de ASUS para obtener más ayuda.
- Asegúrese de que tiene las manos secas antes de continuar con el resto del proceso de instalación. Antes de instalar cualquiera de las características de esta guía, utilice una correa para la muñeca conectada tierra o toque un objeto conectado a tierra de forma segura o un objeto metálico para evitar dañar dichos módulos debido a la electricidad estática.

NOTE: The illustrations in this section are for reference only. The slots may vary depending on model.

注意：本章节的图示仅供参考，插槽会因型号不同而异。

NOTA: Las ilustraciones de esta sección son solo de referencia. Las ranuras pueden variar en función del modelo.

Removing the bottom cover / 移除底盖 / Quitar la tapa inferior

1. Turn off your Mini PC then disconnect all cables and peripherals.

1. 关闭 Mini PC 电源，拔掉所有连接线与设备。

1. Apague su Mini PC y, a continuación, desconecte todos los cables y periféricos.

2. Place the Mini PC on a flat stable surface, with its top side facing down.

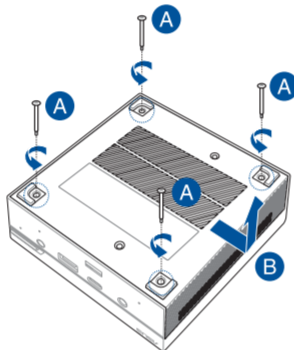
2. 将 Mini PC 放置在稳定且平坦的表面，并将机身顶部朝下放置。

2. Coloque su Mini PC en una superficie plana y estable con la parte superior hacia abajo.

3. Remove the four (4) screws from the bottom (A), then push the bottom cover to the right to remove the bottom cover (B).

3. 使用平头螺丝起子或拉直的圆形针将底部锁住底盖的四颗螺丝移除（A），再将底盖向右推以移除底盖（B）。

3. Quite los cuatro (4) tornillos de la tapa inferior (A) y, a continuación, empuje dicha tapa hacia la derecha para quitarla (B).

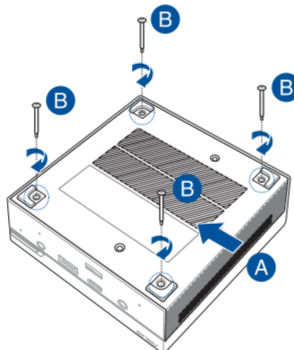


Replacing the bottom cover / 替换底盖 / Volver a colocar la tapa inferior

Push the bottom cover from the left side towards the right side of the Mini PC (A), then secure it using the four (4) screws removed previously (B).

将 Mini PC 的底盖由左向右推以恢复至原位（A），再将原先移除的四颗螺丝放回原位，并将底部保护盖锁紧固定于机身本体（B）。

Empuje la tapa inferior desde el lado izquierdo hacia el lado derecho de su Mini PC (A) y, a continuación, fija la utilizando los cuatro (4) tornillos que quitó anteriormente (B).



Installing memory modules / 安装内存条 / Instalar módulos de memoria

Your Mini PC comes with two SO-DIMM memory slots that allow you to install two DDR4 SO-DIMMs.

您的 Mini PC 内置有二组 SO-DIMM 内存插槽，可以让您安装二条 DDR4 SO-DIMM 内存条。

Su Mini PC cuenta con dos ranuras de memoria SO-DIMM que permiten instalar dos SO-DIMM DDR4.

IMPORTANT! Refer to <http://www.asus.com> for the list of compatible DIMMs. You can only install DDR4 SO-DIMMs to the Mini PC's DIMM slots.

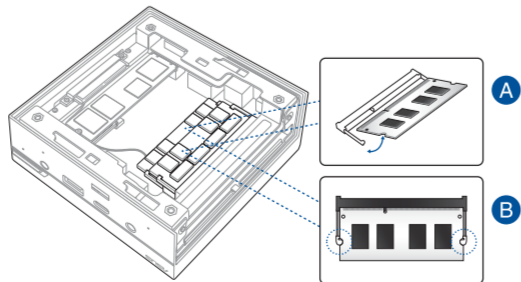
重要！请访问华硕网站 <https://www.asus.com.cn> 以获取兼容内存列表的信息。Mini PC 的内存插槽只能安装 DDR4 SO-DIMM 内存条。

¡IMPORTANTE! Consulte el sitio Web <http://www.asus.com> para obtener la lista de módulos DIMM compatibles. Solo puede instalar módulos SO-DIMM DDR4 en las ranuras DIMM de su Mini PC.

Align and insert the memory module into the slot (A) and press it down (B) until it is securely seated in place. Repeat the same steps to install the other memory module.

将内存条对准后插入插槽（A），然后将内存条往下压（B）直到内存完全插入。重复相同的步骤来安装其他的内存条。

Alinee e inserte el módulo de memoria en la ranura (A) y presiónelo hacia abajo (B) hasta que quede asentado de forma segura su lugar. Repita lo mismo pasos para instalar el otro módulo de memoria.



Installing 2.5" HDD or SSD / 安装 2.5 英寸存储硬盘或 SSD 固态硬盘 / Instalar una unidad de disco duro o una unidad de estado sólido de 2,5"

1. Prepare your 2.5" HDD or SSD, then align it with the storage bay on the bottom cover of your Mini PC.

1. 准备 2.5 英寸存储硬盘或固态硬盘，然后将其与 Mini PC 底盖上的支架对齐。

1. Prepare la unidad de disco duro o la unidad de estado sólido de 2,5" y, a continuación, alinéela con la bahía de almacenamiento situada en la tapa inferior de su Mini PC.

2. Insert your HDD or SSD into the storage bay (A), then secure it with four (4) screws (B).

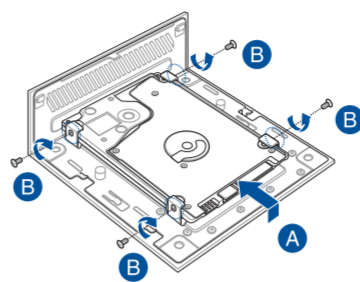
2. 将 2.5 英寸存储硬盘或固态硬盘插入支架（A），然后再用四颗螺丝锁紧固定（B）。

2. Inserte la unidad de disco duro o la unidad de estado sólido en la bahía de almacenamiento (A) y, a continuación, asegúrela con cuatro (4) tornillos (B).

IMPORTANT! This device only supports 7mm and 9.5mm 2.5" HDD or SSD.

重要！该设备仅支持 7 毫米与 9.5 毫米的存储硬盘或固态硬盘。

¡IMPORTANTE! Este dispositivo solamente admite unidades de disco duro o unidades de estado sólido de 2,5" de 7 mm y 9,5 mm.



Installing the M.2 SSD (on selected models) / 安装 M.2 SSD (视机型而定) / Instalar la unidad de estado sólido M.2 (en ciertos modelos)

1. Align and insert the 2280 M.2 SSD into its slot inside the Mini PC.

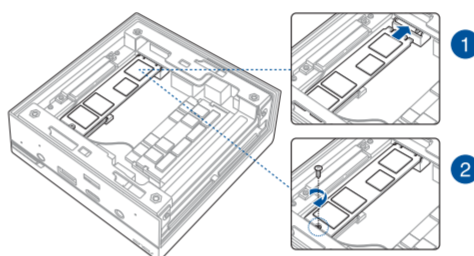
1. 将 2280 M.2 SSD 对准 Mini PC 内的插槽并将其插入。

1. Alinee e inserte la unidad de estado sólido M.2 2280 en su ranura dentro de su Mini PC.

2. Gently push down the 2280 M.2 SSD on top of the screw hole and fasten it using one of the bundled 3mm round screws.

2. 轻轻地使用随附的其中一个 3 毫米圆形螺丝将 2280 M.2 SSD 锁紧固定。

2. Empuje suavemente la unidad de estado sólido M.2 2280 hacia abajo sobre la parte superior del orificio del tornillo y fíjela utilizando uno de los tornillos redondos de 3 mm incluidos.



Installing the wireless card / 安装无线网卡 / Instalar la tarjeta inalámbrica

NOTE: Your Mini PC includes a M.2 slot for 2230 wireless and Bluetooth modules. Refer to <http://www.asus.com> for the list of compatible wireless and Bluetooth modules.

注意：您的 Mini PC 内置有 M.2 插槽用来安装 2230 无线网络与蓝牙接收器。请访问华硕网站 <https://www.asus.com.cn> 以获得兼容的无线网络与蓝牙接收器设备列表。

NOTA: Su Mini PC incluye una ranura M.2 para adaptadores Bluetooth e inalámbricos 2230. Consulte el sitio <http://www.asus.com> para obtener la lista de adaptadores inalámbricos y Bluetooth compatibles.

1. (optional) Remove the M.2 SSD if an M.2 SSD is installed. To remove the M.2 SSD, remove the screw from the screw hole, then remove the M.2 SSD.

1. (选配) 请移除已安装的 M.2 SSD。欲移除 M.2 SSD，请先移除螺丝孔上的螺丝，再移除 M.2 SSD。

1. (opcional) Quite la unidad de estado sólido M.2 en caso de que esté instalada. Para quitar la unidad de estado sólido M.2, quite el tornillo del orificio del mismo y, a continuación, quite dicha unidad.

2. Remove the M.2 stand screw.

2. 移除 M.2 支架螺丝。

2. Quite el tornillo del pedestal M.2.

3. Align and insert the wireless card into its slot inside the Mini PC, then gently push down the wireless card on top of the screw hole and fasten it using the previously removed stand screw.

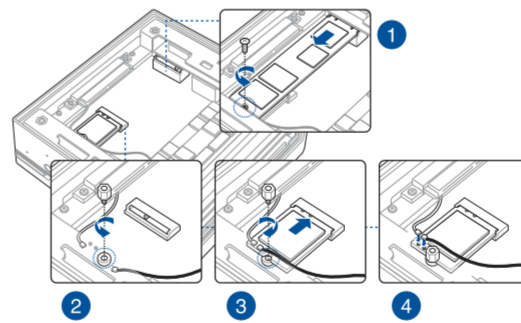
3. 将无线网卡对齐并插入 Mini PC 内的插槽，然后轻轻地压住无线网卡并使用之前移除的支架螺丝将无线网卡锁紧固定。

3. Alinee e inserte la tarjeta inalámbrica en su ranura dentro de su Mini PC y, a continuación, empuje con cuidado hacia abajo dicha tarjeta desde la parte superior del orificio del tornillo y fíjela mediante el tornillo del pedestal que quitó anteriormente.

4. (optional) Connect the antennas to your wireless card.

4. (选配) 连接天线至您的无线网卡。

4. (opcional) Conecte las antenas a la tarjeta inalámbrica.



NOTE:

- Connecting antennas to your wireless card may strengthen the wireless signal.
- A soft clicking sound indicates that the antenna has been securely attached on the wireless card.

注意：

- 连接天线至您的无线网卡可加强无线信号。
- 听到轻响声表示天线已确实地连接至无线网卡。

NOTAS:

- La conexión de antenas a la tarjeta inalámbrica puede aumentar la intensidad de la señal inalámbrica.
- Un sonido de clic suave indica que la antena se ha fijado de forma segura en la tarjeta inalámbrica.